



ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



Конвенция по Борьбе  
с Опустыниванием

Distr.  
LIMITED

ICCD/COP(6)/L.7  
29 August 2003

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН

Шестая сессия

Гавана, 25 августа - 5 сентября 2003 года

## КОМИТЕТ ПО НАУКЕ И ТЕХНИКЕ

### Учетный список независимых экспертов

#### Проект решения, представленный Председателем Комитета по науке и технике

*Конференция Сторон,*

*ссылаясь на пункт 2 статьи 24 Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием,*

*рассмотрев учетный список независимых экспертов, который был пересмотрен секретариатом в соответствии с решением 15/COP.5 на основе документов, представленных Сторонами по дипломатическим каналам,*

*рассмотрев также доклад, подготовленный секретариатом для шестой сессии Конференции Сторон,*

*напоминая далее о важной роли, которую играют неправительственные организации в осуществлении Конвенции,*

*отмечая* усилия, предпринятые секретариатом для обеспечения того, чтобы этот список имелся в электронной форме, а также рассылался по обычным каналам информации системы Организации Объединенных Наций,

*отмечая также* рекомендации Бюро Комитета по науке и технике (КНТ) по этому вопросу,

*отмечая* сохраняющийся дисбаланс в гендерном и географическом распределении экспертов,

*отмечая* далее отсутствие сбалансированности в представлении соответствующих дисциплин, а также недопредставленность представителей гражданского общества в различных дисциплинах,

1. Поручает секретариату пересмотреть содержание кадровой анкеты, форма которой содержится в приложении II к документу ICCD/COP(5)/5/Add.1 с учетом представления экспертов от неправительственных организаций;
2. *призывает* Стороны Конвенции провести пересмотр, обновление и включение новых кандидатур в учетный список независимых экспертов, с тем чтобы обеспечить лучшую представленность всех необходимых дисциплин, а также женщин и более сбалансированное географическое распределение неправительственных организаций;
3. *предлагает* Сторонам, которые еще не представили кандидатуры экспертов в учетный список, сделать это, включая указание их полного почтового и электронного адреса через посредство обычных дипломатических каналов не позднее 6 месяцев до начала работы следующей сессии Конференции сторон;
4. *предлагает* далее Сторонам представить доклад секретариату об использовании учетного списка экспертов, включая информацию о работе экспертов на различных уровнях, в том числе в рамках национальных, субрегиональных и региональных программ действий, не позднее шести месяцев до начала следующей сессии Конференции Сторон;
5. *предлагает* КНТ через свою Группу экспертов использовать в полной мере список экспертов при реализации программы работы Группы экспертов;

6. *порукает* секретариату должным образом обеспечить распространение актуализированного списка экспертов в электронной форме;
7. *порукает также* секретариату направить печатный экземпляр учетного списка экспертов Сторонам, которые запросят его, до следующей сессии Конференции Сторон;
8. *предлагает также* КНТ провести на своей следующей сессии оценку прогресса по пересмотру и использованию учетного списка независимых экспертов.

-----